

LA TARDE

Posadas, 24 de Agosto de 1918

Charla del sábado

No es disculpable pero si comprensible que aquellos que se sienten 'aves de paso' en el país, no se preocupen de él en cuanto a su desenvolvimiento. Se le administra bien o mal no es de mayor interés para quienes residen aquí con el solo propósito de juntar unos miles de pesos y volverse por donde quieren y más pronto posible. Se explica que estos no se cuiden de la cosa pública, pero no tiene igual explicación hagan lo mismo los nativos o extranjeros que aquí han formado familia y creado intereses estables, aquellos, en fin, que si bien vieron la luz del día por primera vez en un punto cital, quiera del globo, ahora, de hecho, tienen por patria a la Argentina. Encogerse de hombros cuando se es instado y se está obligado a intervenir en los asuntos políticos y administrativos; dejar hacer a otros sin poner nuestra parte correspondiente en la obra, parece a primera vista 'vivaz' de 'Cucuco', pero es realmente simple tontería, de perjudiciales consecuencias.

Estar bien o mal administrados no puede ser indiferente a quienes, no siendo 'aves de paso' tengan sentido común. Es ello demasiado importante para aclararlo a un lado, para no querer 'saber nada', para dejar 'rodar la bola' en cualquiera dirección. A nadie se le ocurre dejar librados a la discreción de sirvientes cualesquiera sus intereses particulares. Si algunos obran así, lógicamente se diría de él que era un inconsciente, un incapaz, un desdichado. Y ¿por qué no se ha de hacer igual apreciación de quienes se desprecupan de los intereses colectivos? ¿Acaso no afecta individualmente a todos un aumento de impuestos? ¿No importa a cada uno sean bien invertidos los fondos que aporta al erario? ¿Le puede tener sin cuidado sean buenos medianos o detestables los servicios públicos?

La lectura de la Revista Municipal ciertamente, no es entretenimiento que deleita, ni agradable siquiera. Más, si se suprimieran la mayor parte de sus páginas nadie lo sentiría y de paso haríase una economía al presupuesto. Pero no por eso deja de consignar datos de verdadera importancia. Del movimiento del movimiento demográfico, por ejemplo, se nos figura podrían sacar partido las personas cuya preparación científica les habilite para deducir enseñanzas prácticas de los hechos. Un estudio de él, posiblemente llevaría al que le emprendiera, a destacar su personalidad a gran altura, además de conseguir, quizás, remediar muchos males.

Hay cifras en la estadística demográfica local dignas, a nuestro juicio, de ser consideradas y estudiadas concienzudamente por los hombres preparados para ello, que tengan cariño a la ciudad.

No puede menos de llamar la atención, aún a los legos, que nazcan muertas la octava parte de las criaturas. De Octubre a Marzo nacieron vivas 241 y muertas 29.

La mortalidad de niños también es extraordinaria. Alcanza a la cuarta parte de las defunciones. Murieron en total durante los seis meses citados 159; de esos de-

cesos 41 fueron de niños. De las enfermedades que determinaron los 149 fallecimientos, la que causó más víctimas es la 'tuberculosis', que figura con 247 sigilosos, que figura con 247 sigilosos, la tuberculosis pulmonar con 13, luego las afecciones cardíacas (sincope, meocarditis, endocarditis) con 11, la 'atrespia', después con 9. De pulmonía murieron 6 y 2 de neumonía.

¿Creen ustedes que perdería el tiempo un profesional que se dedicara al estudio de las causas de las enfermedades denunciadas y el medio de combatir?

Pues señor, está visto que las quejas dan resultados contrarios a los buscados. Decíamos hace pocos días que la carne la colgaban demasiado arriba los tablageros e insinuábamos vieran de ponerla 5 centavos cuando menos más abajo, ya que no se pagaba la inspección veterinaria, pero hubiéramos hecho mejor estar callados. Lejos de poner en sitio más accesible la carne, han elevado su precio una barbaridad.

Cuando la vendían a 50 centavos el kilo ya era el precio excesivo, la encarecieron a 60 y, claro, era más. Ahora la venden a 80 y un peso!

Si nos quejamos es seguro que todavía la encarecerán otro poco, y si no nos quejamos... también.

COMERCIALES

Hemos recibido la siguiente circular:

Posadas, agosto de 1918.

Señor Director de La Tarde. Ciudad.

Muy señor mío: — Tengo el agrado de poner en su conocimiento que con fecha 1.º del corriente he establecido en esta ciudad mi escritorio donde se atenderá cualquier operación relacionada con los trabajos que tengo establecidos en puerto Aranza (Brasil), el que está a cargo de mi apoderado general, señor Ricardo González Pereyra, de cuya firma que va al pie de la presente estimaré su sirva tomar nota.

Con tal motivo me es grato saludar a Ud. muy atte.

S. S. S.

Julio T. Allica

El Sr. Ricardo González Pereyra firmará p. p. de Julio Allica R. Gonzalez Pereyra

Literatura

El túnel

... la máquina perforadora de Allan.

Inventada por Allan hasta en sus menores particularidades, pareciera un monstruoso calamar acorazado con cables y motores eléctricos por entrañas; desnudos cuerpos humanos en la cabeza y una cola de hilos y cables detrás de sí arrastrando. Impulsada por una energía equivalente a la de dos locomotoras de tren expreso, se arrojaba hacia adelante, tanteaba con sus antenas, tentáculos y bellos la agrietada cavidad de la mioma, lanzando clara luz por las quijadas. Palpitando con una colera intri-

AL COMERCIO

Las empresas de navegación de los Ríos, resolviendo desde el 1.º de Mayo, liquidar los fletes a razón de 30 pies cúbicos la tonelada, lo que implica un aumento en sus tarifas.

LA CARGADORA, que utiliza la línea FURRY BOAT, mantendrá sus actuales tarifas, sin alterar el aforo de 40 pies cúbicos la tonelada.

Evidentemente la diferencia es 10 % más bajo en nuestras tarifas, con relación a las de las empresas citadas.

RAPIDEZ, SEGURIDAD Y ECONOMIA

LA CARGADORA. Recomendamos muy especialmente a los señores comerciantes que sirvan indicarnos sus pedidos a las casas vendedoras que entregan sus mercaderías a LA CARGADORA, pues no haciendo esa indicación no puede que los remitidos entreguen las notas de embarque a otras empresas, resultando el fracaso en las cargas lo que implica siempre un aumento de sus tarifas, por lo que el comerciante debe evitar en lo posible que el embarque sea en...

JUAN B. MOLA Y CIA. Agentes en Posadas

TARIFA PARA CARGAS DE VOLUMEN Por cada 40 pies cúbicos, de domicilio de Aires a Estación Posadas \$ 3.00

Por cada 10 1/2 de Estación La Cruz a Estación Posadas \$ 3.00

TARIFA PARA CARGAS DE PESO Por cada 1000 kilos de domicilio de Aires a Estación Posadas \$ 3.00

Por cada 10 1/2 de Estación La Cruz a Estación Posadas \$ 3.00 Posadas, Diciembre de 1917.

bestial, tambaleándose a uno y otro lado en su embriaguez de destrucción, rugiendo y atronando, devoraba las rocas hasta tener elevada la cabeza en el muro de piedra. Retiraba, después antenas y labios, no sin haber lanzado cierta substancia en los agujeros que sus dientes habían abierto. Sus tentáculos y bellos eran perforadoras armadas con coronas de alanto, huesos, refrigeradas por agua, y lo arrojado a través de ellas, en los agujeros de la roca, era un explosivo. Como el calamar de los mares, mudaba repentinamente de color. Sus fauces exhalaban sangre, en sus lomos centellaban sangrientas heridas; y, amezadoras y siniestra, retrodía envuelta en rojos vapores... para volver después a arrastrarse otra vez hacia adelante. Avance y retroceso, día y noche, el niño entero sin un punto de reposo.

De su cuerpo recubierto de balsa, de su vientre, de sus costados, de sus abovedados lomos, pendían diminutos hombres. Hacían taladros en el techo, en las paredes, en las rocas que sobresalían del suelo, llenándolos al momento con cartuchos para que pudieran ser volados.

Del mismo modo, febril e infernal como mugía el rabioso trabajo delante de la máquina perforadora, así atronaba detrás de ella, donde manaba el inabarcable torrente de piedras. Menos de media hora después, la máquina necesitaba tener libres, a su espalda, doscientos metros de camino para poder esperar la explosión.

Tan pronto como saltan las piedras de debajo del vientre de la máquina, conducidas por unas parrillas sin fin, unos mozos her-

cúleos saltaban sobre ellas y se apoderaban de los grandes bloques que no podían ser movidos por fuerzas humanas. Dejándose llevar en las parrillas los diez pasos que, hacia atrás, recorrían estas, enganchaban las cadenas, que venían ceñidas en torno de los bloques, a las grúas que se levantaban rígidas en la cara posterior de la máquina, las cuales alzaban los pedanosos.

Las parrillas sin fin vertían la masa de piedras, crujientes y chascantes, en unos vagones de hierro, chatos y abollados, semejantes a los carretones de marinerío, los cuales, en inabarcable fila, pasaban del camino de hierro de la izquierda al de la derecha, mediante una vía de enlace de forma semicircular, y se detenían detrás de las parrillas el tiempo indispensable para que las piedras y bloques fueran cargados en ellas. Eran arrastrados por una locomotora minera, movida por acumuladores. Montones de hombres con rostros pálidos, una papilla de polvo en los labios, se tambaleaban en torno a las parrillas y los carretones, hozaban, hacían rodar las piedras, manejaban pico y pala, gritaban y la cruda y despiadada luz de los reflectores caía sobre ellos deslumbrándolos, mientras el aire de los ventiladores silbaba a su alrededor, como un viento tempestuoso.

Mortífera era la lucha alrededor de la máquina perforadora, y a diario había heridos y con frecuencia muertos.

Al cabo de una rabiosa labor de cuatro horas eran relevados los equipos de trabajadores. Plenamente agotados, cocidos en su propio sudor, pálidos y semi-conscientes de debilidad cardíaca, se arrojaban sobre las húmedas piedras de un vagón y se quedaban dormidos al momento, para no despertar hasta el siguiente día.

Los obreros cantaban una canción que había compuesto uno de ellos. Esta canción comenzaba así:

Allá donde el túnel brama, en el propio infierno, hermano ¡allí sí que hace calor! A dólar extra por hora, a dólar extra por hora te paga Mac tu sudor.



A cientos huían del Infierno los trabajadores, y muchos quedaban inútiles para siempre al poco tiempo de trabajar allí. Pero siempre quedaban hombres nuevos. Bernhard KELLERMANN.

GUBERNATIVAS

Ministerio del interior, solicita se informe si se ha recibido de conformidad el vestuario de invierno para la gendarmería del territorio. Se acusa recibo de conformidad y se archiva.

El director de la cárcel pública del territorio, solicita se gestione del Ministerio de Justicia e I. Pública de la nación, ropas y útiles destinados a ese establecimiento carcelario. Se eleva a la consideración del Excmo. señor ministro de J. e Instrucción Pública; con nota.

Ministerio del Interior, comunica haberse autorizado a esta gobernación para expedir dos pasajes de proa, para el demente Esteban Tamis y el agente que debe conducirlos. Se acusa recibo y se hace saber que el cabo de policía Luis González, conduce al mencionado insano al Hospicio de las Mercedes llevando así también la documentación del mismo para no despertar hasta el referido establecimiento.

Al señor Director del Hospicio de las Mercedes, se le hace saber, que el cabo de policía Luis González, conduce al insano Esteban Tamis, cuyo aislamiento en ese Hospicio ha sido recomendado por el Excmo. señor ministro del Interior, llevando la documentación del mismo. — Se eleva debidamente dili-

Advertisement for 'La Porteña' store, located at Calle Buenos Aires Esquina San Martín. It advertises clothing and shoes for all ages and is currently holding a liquidation sale.

Didan 'BOCK CENTENAIO' y 'CRISTAL' LAS MEJORES CERVEZAS Y las de mayor consumo en el país. — Casa Juan B. Mola y Cia. — 1.º y 2.º.



Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del 'Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013' del CEHPE.



BIBLIOTECA PUBLICA DE LAS MUJERES



**AGENTE MARÍTIMO  
DESPACHANTE DE ADUANA  
IMPORTADOR**

**RICARDO GONZALEZ PEREYRA**

**EXPORTADOR—COMISIONISTA  
Y CONSIGNATARIO**

POSADAS (MISIONES)

genciado al Departamento Nacional de Higiene, por intermedio del Ministerio del Interior, el expediente núm. 4693, venido a esta gobernación a objeto de que se haga entrega al señor Juan D. Verdagner de la autorización agregada a fs. 4 por la que lo autoriza a ejercer la medicina por el término de un año en Apóstoles.

—Al señor sub-secretario del Ministerio del Interior, se le eleva copia legalizada del decreto gubernativo de fecha 19 del cte. por el que toma el secretario doctor J. Wenceslao Segovia posesión interina del gobierno del territorio, hasta tanto regrese el titular doctor Héctor Barreyro de su gira de inspección al Alto Paraná.

—Al señor Sub-secretario del Interior y presidente de la Contaduría General de la Nación, se le comunica que por decreto gubernativo de fecha 22 del corriente se nombra al señor Sixto Velazquez para que certifique los pagos de haberes del personal subalterno de policía de puer-

to Aguirre en reemplazo de don Francisco Deymoná que se ausenta definitivamente de esa localidad, remitiéndose copia legalizada del mismo.

—Al señor Director General de Economía Rural y Estadística, se le remite los datos demostrativos de los animales fadados en los distintos mataderos del territorio, durante el mes de Julio p.pdo.

Se le expidieron boletos de marcas a los vecinos de Santa Ana señores Gregorio A. Llanes y Horacio Alvarenga. De Concepción: Bernina T. Gandulla, Esteban Cirilo. Colonia Azara: Demetrio Garauski. De Garupá: a Rosa G. Ortiz. De Itacurá: a Babina de Nacimiento y Francisco Asís Montero y de esta capital Pablo C. Damus y Juan B. Noziglia.

—El señor presidente de Fomento de Corpus, remite el balance de caja de esa comisión, correspondiente al mes de Julio p.pdo. Pasa a contaduría a sus efectos.

## LA GUERRA EUROPEA

**La batalla en Francia—Progresos del ejército del general Mangin—40 aldeas reconquistadas—Las pérdidas alemanas—Lineas alemanas a punto de ser cortadas—Avance de los británicos—Tres batallones teutones capturados—Gran batalla empeñada al norte de Soissons—Amenaza de desastre a las líneas alemanas—Gran incendio en España—Aldeas destruidas—Disturbios en Petrogrado—Manifestación contra Alemania.**

### OTRAS NOTICIAS

#### ARGENTINA

**Buenos Aires, agosto 24.**—Ha sido bien recibida en Córdoba la designación del Ministro Salinas para interventor a la Universidad. Se espera que así se podrá solucionar rápidamente el conflicto. El doctor Salinas saldrá para la capital cordobesa en la semana próxima.

**Buenos Aires, agosto 24.**—En estos días aparecerá un decreto designando el personal para la administración de los ferrocarriles del estado. Se da como seguro candidato al cargo de Administrador general al ingeniero Iluergo.

—Hoy realizará sesión el Senado.

**Buenos Aires, agosto 24.**—En el transcurso de la semana entrante se espera la llegada de Europa de buen número de transportes aliados que vienen a cargar cereales y carnes destinadas a los ejércitos en campaña.

#### EUROPA

##### FRANCIA

**París, agosto 24.**—El informe oficial refiere lo siguiente: El

ejército del general Mangin continúa realizando importantes progresos. Han sido reconquistadas 400 aldeas, habiéndose capturado gran cantidad de prisioneros y más de 200 cañones. El enemigo opone resistencia y está sufriendo grandes pérdidas.

Desde Albert hasta Soissons la línea alemana está a punto de ser cortada en varios puntos. Los ingleses se apoderaron de Chinigolles, Heraville, Bogalles, Bairy, Besquerelles y alcanzaron hasta Gonnancourt y Meaulte. En la última cayó también en poder de los británicos. Las tropas británicas cruzan ahora el camino que va de Bray a Albert arrollando en todas partes al enemigo. Tres batallones alemanes con sus Estados Mayores fueron hechos prisioneros en el valle Hopy. Una formidable batalla se está librando en un frente de cincuenta millas extendiéndose al norte de Soissons.

El desarrollo del combate es favorable para los aliados los que están rechazando al enemigo. Un verdadero desastre amenaza a toda la línea alemana. Las tropas teutonas se hallan muy demoralizadas.

**ESPAÑA**

**Madrid, agosto 24.**—Anunciase que Montarte se ha producido un incendio que abarca 30 kilómetros de extensión. Hasta ahora han sido devoradas por las llamas las aldeas Juan Ter, Sencane, Beaumont, Javoalle y Musende. Los habitantes huyeron hacia las plazas presas de terror.

Varios regimientos de tropas trabajan en la extinción del fuego.

#### SUECIA

**Estocolmo, agosto 24.**—Noticias de fuente alemana informan que el 15 del corriente estallaron motines en Petrogrado que terminaron en forma sangrienta. Añaden las informaciones que los obreros estuvieron tres días sin pan. Se organizó una gran manifestación y los manifestantes daban gritos contra los soviets y ostentaban carteles en los que se leía: ¡Abajo los alemanes! Varias casas de negocio fueron saqueadas.

### Crónica Social Salón Círculo de Obreros

Hoy dará su anunciada conferencia en este centro el doctor Manuel Urbietta la que versará sobre el tema «El alcoholismo bajo el aspecto médico social».

Se pasarán después varias cintas interesantes.

#### Teatro Español

Como ya anunciamos, mañana debutará en este Teatro, la compañía española que dirige el actor Gobelay, la que llevará a la escena al notable drama de Santiago Rusiñol «El Mistico».

#### Compañía Palma

Esta tруппe de artistas argentinos que dirige el señor Esteban Palma y que tiene a su elenco acróbatas, saltarines, contorcionistas y clws excéntricos, hará su debut mañana en el Círculo de Obreros, con un interesante programa.

#### Viajeros

De Apóstoles, el presidente de la comisión municipal señor Miguel Zubresky.

—De San José el señor Casiano Carvallo.

El piano, espléndido, de acción, y tratar casa SARA y MONTEJANO.

### Gran Remate

El domingo 25 del cte. los rematadores señores Sara y Montejano rematarán sin base los espléndidos muebles que adornan la casa del doctor Villafra que se ausentó de la localidad, en el mismo local calle Félix Azara 329. Mañana se repartirán folletos detallados.

## Gran Remate POR SARA Y MONTEJANO

**El DOMINGO 1 de Septiembre** en nuestro amplio local Bolívar 265 al 271 remataremos por lo que den y al mejor postor 6.000 pesos en muebles y sillón entre los que figuran una gran cantidad de camas usadas y nuevas; roperos, lavabos, mesas de luz, trébedas, aparadores, bibliotecas, 2 escritorios, una hermosa cómoda, 1 piano, un juego de sofá de bayeta, un juego sofá Luis XV, sillón, juego de plata para té, 1 lechera de plata, 1 juego de cubiertos de plata, un juego de cristalería completo, 1 muestra de señora, 500 novelas de los mejores autores, 1 coche y otros gran cantidad de muebles y artículos que no se detallan por su larga extensión.

#### El mismo día Remate de Aduana

6 botanajunas con 57 litros de caña de 22.80 de graduación, 22 botanajunas con 194 litros de caña de 45.30 ídem, 3 botanajunas con 20 litros de caña de 37.10 ídem, 3 latas con 32 litros de caña de 37 ídem, 3 botinos con 23 kilos de tabaco en hoja, 1 rollo con 10 kilos de tabaco negro.

SARA y MONTEJANO  
Rematadores Públicos

#### Aviso

Se encaran pisos, se lavan y renuevan muebles usados y nuevos, pianos, etc. Precio módico. Por informes a esta administración.

### BANCO Hipotecario Nacional

Por datos-informes y trámites de créditos ocurrir a  
**Enrique J. Cramer**  
Agente tasador del territorio  
Calle Colón 119—Posadas

### F.F. C.C. N.E.A. y E.R. Nuevo HORARIO de trenes

Se avisa al público que en breve se pondrá en vigencia el nuevo horario de trenes.

LA ADMINISTRACION  
Concordia Agosto de 1918

#### El secreto del éxito

La admiración que ha causado el éxito obtenido por la Farmacia Argentina, quien en poco tiempo ha formado una numerosa y excelente clientela, conquistando el aprecio y confianza del público, se explica:

Por la calidad de sus productos, pues sólo vende drogas y específicos legítimos aun cuando sejen menos ganancias que las numerosas adulteraciones hoy existentes.

Por la probidad y honradez profesional con que en sus laboratorios—atendí— el personal—se ejecutan las prescripciones—medicas—no existiendo, en ningún caso, sustitución de medicamentos.

Por sus precios que son los más reducidos e iguales para ricos y pobres, no aprovechándose jamás de la ignorancia del público en la materia.

Por estas razones, cuando se necesita una casa de confianza, el público se dirige a la FARMACIA ARGENTINA, de Santiago A. Barreyro

#### Depósito de carbón vegetal y LEÑA CORTADA

Reporto a domicilio atendido personalmente por el dueño. Calle Córdoba esq. Buenos Aires.

## Los órganos interiores

más delicados de la mujer están en las partes oprimidas por el corsé. Por esto, los corsés inflexibles y atados por detrás perjudican la salud.

**El Corsé Gossard**  
es el único que no deforma ni molesta, porque es flexible y se ata adelante.

LA FIGURA DE ESTE AVISO renueva todas las semanas, mostrando uno de los nueve TIPOS IDEALES clásicos de mujer. Su tiempo se adapta a uno de ellos.

Solicite nuestro CATÁLOGO ILUSTRADO gratuito, en el que encontrará infinidad de formas y tamaños dentro de aquellos "tipo ideales". Háganos sus pedidos siguiendo bien nuestras instrucciones, para que el modelo deseado ajuste perfectamente su cuerpo.

EL CORSÉ GOSSARD se remite por correo ó por expreso á domicilio, sin molestias para el comprador.



Figura Ideal  
Talle bajo y cabello

**The H. W. Gossard Co. Inc.**  
FLORIDA 601 - BUENOS AIRES

**20.000 plantitas de YERBA MATE. Un año de vivero, preciso.**  
Enrique Sala  
CERVELLARIA

### Gran Ejército Libertador de Ambos Mundos

Circular—2da. Invitación

Por resolución del Excmo. Mariscal y el Gran Estado Mayor del Ejército Libertador de Ambos Mundos, se invita a los Excmos. Señores Embajadores, Ministros Plenipotenciarios, Consules, Encargados de Negocios, acreditados ante el Gran Ejército, como igualmente a los señores Jefes y Oficiales, a presenciar las maniobras de invierno a efectuarse en la ciudad de Encarnación (Paraguay) el domingo 25 del corriente.

Las lanchas de la marina de aquella zona estarán en el muelle local a las 10 a. m. y a disposición de los señores invitados; como igualmente los pertrechos de guerra en los campos de operaciones.

Se ruega no faltar a esta cita de tanta trascendencia para la buena marcha y disciplina del glorioso ejército.

**Esteban Amarilla**  
Coronel Srio.—General

Posadas, Agosto 22—1918.

**Aviso**  
LA AGENCIA DE LOTERÍA DE ANTONIO SOLARI RECIBIÓ LOS BILLETES DE LA LOTERÍA DE BENEFICENCIA ITALIANA, QUE VENDERÁ AL MISMO PRECIO DE BUENOS AIRES.

## Casa TERZI

**SASTRERIA**

Establecimiento de primer orden

Mercaderías inglesas de calidad

insuperable

Calle Colón N. 278



PROFESIONALES

**Julia B. de Blanco**  
 Cartera diplomada en la Universidad de Decon, México.  
 Bolívar 588. - Teléfono N.º 25

**R. Ismael Miérez**  
 Representaciones, correajes, consignaciones y cobranzas en General. Escritorio calle SAN MARTÍN No. 192. Frente al almacén "La Popular".

**Luis Cordero**  
 Escribano Público

Avisa al comercio y al público que ha abierto su Registro de contratos públicos, calle Bolívar 202, desde las 10 de la mañana de 1 a 7 p. m. todos los días hábiles.

**Dr. Antonio Aquino**  
 CIRUJANO DENTISTA  
 CONSULTAS: - de 7 1/2 a 12 p. m.  
 Calle Sarmiento N.º 276  
 CASA DE BARTH

**Dr. Juan Parola**  
 MÉDICO CIRUJANO  
 Especialmente: Vías urinarias, señoras y niños. - consultas de 8 a 10 a. m. y de 4 a 5 p. m. - calle Bolívar entre 25 de Mayo y 3 de Febrero

**Dr. Dionisio N. Solari**  
 Médico Cirujano

Especialista en Enfermedades Nerviosas, del Pecho y Venéreo Sifilíticas. Electricidad Médica - Rayos X. Cirujía general. - Curación de la cistitis y hemorroides sin operación ni dolor. Tratamiento especial de las enfermedades del Pecho. Electrodiagnóstico. Masaje vibratorio. Radioscopia. Radiografía. Radiografía.  
 Calle San Lorenzo 218. - Teléfono 106.  
 Horas de consulta de 9 a 11 a. m. y de 4 a 7 p. m.

**Isabelino Sanjurjo**

Oriental, hijo del comerciante español don Manuel Sanjurjo, de la ciudad de Tucumán y que últimamente estuvo en San Ignacio de Misiones. - Le interesa por asuntos de familia entrevistarse con el Heriberto Luis Seguí en Santa Rosa del Guaimin, frente a Monte Caseros, en la República Oriental.

**Biblioteca Popular**

Se avisa al público que desde la fecha registrará el siguiente horario: de 4 a 5 p. m. la tarde (exclusivamente para mujeres) y de 7 a 9 de la noche.

**Dr. Macedonio Fernández**  
 MEDICADO

Estudio: LAVALLE 560  
 LOS ALDES  
 Redactará escritos y consultas que le sean solicitados por correo.

**OBERT BLOSSET Hnos**



43 Automóviles FORD vendidos en el Territorio

Sistema permanente de automóviles auto-camiones Tractores. Gran surtido de repuestos y accesorios para automóviles. Grasas y aceites lubricantes. - Garage y talleres para reparaciones UNI LÉCTRIC. - Perfecta usina modelo potencial 1.500 kwatts. AEROTHUTS. - Hélice aérea para embarcaciones livianas. Dirección telegráfica: ROBLOSSET.

RECURRE a la "LIBRERIA DEL COLEGIO", donde hallará magnífica variedad de todo. - Artículos de escritorio, útiles para Colegios, Libros en blanco, Novelas literarias, Textos escolares, Gafas de papel y shópé, Objets para regalos, etc.

Algunos datos numéricos que de por sí nos evitan todo comentario:

Durante un período de **3 años** los laboratorios **"Farmacia MISIONES"** de la

**Han elaborado:** Cuarenta y cuatro mil seiscientas (44.600) recetas médicas  
 practicado cuatrocientos veintinueve (429) análisis clínicos, preparado diez y ocho mil quinientos (18.500) ampollas esterilizadas al autoclave para inyecciones hipodérmicas, expendido diez mil metros (10.000) de gaza esterilizada en tarros y tambores niquelados con garantía de esterilización perfecta demostrando la confianza indiscutible que nos dispensa el público en virtud de nuestra:

**Honorabilidad, Seriedad y Competencia Profesional**

Empleamos en todas las preparaciones DROGAS químicamente PURAS de las mejores fabricaciones mundiales:

E. Merck (Darmstadt y New York) - Doulene Freres - Darrasse Freres - Boehringer y Soehne - Evans Sons Lescher y Webb - Blombel Hnos. - Zimmer Co. - Fred Bayer Co. - Howards y Sons - B. Salle y Cia. - Schering - Roche - Schimmel - Carlo Erba - Mallinckrodt.

**Usamos siempre drogas patentadas**

y nunca productos **sinónimos** (tan comunes hoy) de efecto terapéutico dudoso ó nulo. Y por otra parte **nuestro sistema de COMPAS** en gran escala nos permite sostener siempre los precios más convenientes **en todo el Territorio.**

J. Fernández dos Santos - y Nicolàs Padrós - Químicos Farmacéuticos

Emulsión Scott chica	\$ 1.65 m/n
Emulsión id. grande	> 3.30 m/n
Pastillas Valda	> 1.10 m/n
Avenol	> 1.40 m/n
Amargo Sulfuroso	> 3.20 m/n
Solución PAUTAUBERGE	> 2.80 m/n
Tricofero DE BARRY	1.15 m/n
Jabón REUTER	0.85 m/n
Alquitrán GUYOT	1.80 m/n
Parches eléctricos EDISÓN	0.60 m/n
Zarzaparilla BRISTOL	2.40 m/n
Aspirina BAYER tabletas	1.7 0 m/n
TONICO ORIENTAL	1.20 m/n
JABÓN TINRAL	0.75 m/n

**Liquidación de saldos de Invierno**

No deja Ud. de aprovechar esta excepcional oportunidad

Prezadas lana, Bonetería, todo el vasto surtido de ropa de confección Meseguer, que constituye mi especialidad; Zapatería y demás artículos de indiscutible calidad y selección

A pesar de las subas constantes de la mercadería, mi método de negocio será siempre:

**Retribuir el decidido y valioso apoyo que me ha venido dispensando el público**

**M. MESEGUER**  
 Bolívar 266



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DEL CONOCIMIENTO



BIBLIOTECA PUBLICA DE LAS MUJERES



# "Café Paulista"

RECIBIÓ

## Papas del Mar de Flata

Por 10 kilos \$ 2.10  
Por Bolsas los 10 kilos 1.90

### Barraca "Villa Lanús"

Acopio de frutos del país, Bañadero para Haciendas Cueros, Lana, Cerda, etc. — y pastoreo para ídem—  
**COMPRA Y VENTA DE HACIENDAS**  
**Se dan baños de "Caracter Oficial"**  
con intervención de la Oficina de Extinción de la Garrapata de Concordia  
Dirigirse al Sr. **Leopoldo V. Lanús**—Teléfono N. 77.

### CARNICERÍA "LA POPULAR"

Fronte al «Almacén Popular». Reparto de carne a domicilio.

### MUEBLERÍA, CARPINTERÍA Y FABRICA DE HELADERAS

Nueva invención patentada **Maroca**

FABRICACION DE toda clase DE HELADERAS de cualquier tamaño

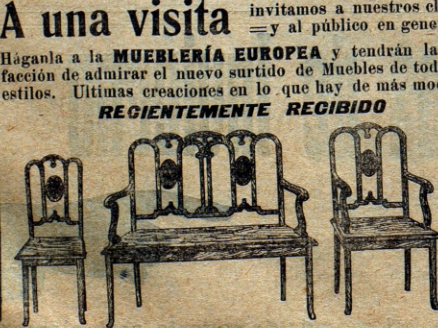


Se pueden reformar con el sistema J. Tomaselli Milanesé. Se obtiene el 71 1/2 % de economía y 8 grados más fría.

Por motivo de dar mayor impulso a la nueva industria, el señor J. Tomaselli Milanesé, vende su propiedad calle Santiago del Estero Núm. 370, para instalar su taller más central. Titulos perfectos.

## Reservado para el

# "Hotel Misiones"



A una visita invitamos a nuestros clientes y al público en general.

Háganla a la **MUEBLERÍA EUROPEA** y tendrán la satisfacción de admirar el nuevo surtido de Muebles de todos los estilos. Últimas creaciones en lo que hay de más moderno.

**REGIEMENTEMENTE RECIBIDO**

ALFOMBRAS SURTIDO COMPLETO. COLECCION DE OBSEQUIOS PARA CASA MIENTOS. ENCONTRARAN EN LA MUEBLERÍA "LA EUROPEA" DE

**P. Chapov y Girson.-Posadas-Misiones**

# Chacras

## En la Estancia y Colonia "Santa María"

Se arrienda chacras a \$ 1.— m/n por hectárea y por año. También se vende lotes a largos plazos. Titulos perfectos.

Por más datos dirigirse a:

**Parish & Simmelhag.**

Concepción de la Sierra y a **Eduardo R. Bianchi, Posadas.**

### "Farmacia del Pueblo"

DE **Lindolfo G. Monzón** FARMACÉUTICO

ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS CLÍNICO

**Sueros Artificiales**

ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN AMPOLLAS CERRADAS A LA LÁMPARA

**SURTIDO COMPLETO DE DROGAS** PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACÉUTICOS

**Oxígeno puro**

Prescripciones médicas preparadas con toda prontitud por personal competente y bajo la dirección de su dueño.

**Se prepara "606"**

Registro de las Recetas llevado con la mayor exactitud para cuando se ofrezca repetidas

EQUIDAD EN LOS PRECIOS

Aparatos, útiles y productos fotográficos

Buenos Aires esquina Sarmiento

**Arreglo de Quintas y Jardines**

Cobrando precios módicos, se arreglan Quintas y Jardines. Dirigirse por datos a esta administración

### Ferro Carril No. Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

SALIDA DE POSADAS

Miércoles..... a las 3.50 p. m.  
Sábados..... a las 8.50 p. m.

LLEGADA A POSADAS

Sábados..... a las 6 a. m.  
Miércoles..... a las 5 a. m.

### Se vende

Un tomo del Diccionario Etimológico Seguí lujosamente encuadernado. Corresponde al tomo VI letra D. Por datos oírse a esta administración.

### LE JOURNAL FRANÇAIS

Organo de défense des intérêts français en Amérique du Sud

TARIF D'ABONNEMENT

Par mois..... \$ 2.20

Par trimestre..... \$ 6.50

Par semestre..... 12—

Par an..... 24—

Los abonnements sont payables d'avance et partent du 1er et du 15 de chaque mois. Agent à Posadas:

**LEON R. XABOULET**  
Rue Bolívar 546

### Remate Judicial

Con segunda retasa

Por **Jacob M. Wanish**

El domingo 18 de Agosto de 1918 a las 9 y 30 de la mañana en mi escritorio calle Felix Azara esq. Bolgrano en la ciudad de Posadas. Rematré por orden del señor Luis Wahnlisch síndico liquidador del concurso de quiebra de los Sres. A. Zappelli e hijo, cuyos autos se transmitan ante el juzgado Letrado del Territorio a cargo del doctor Domingo Sasso, secretario del señor Luis Cordeiro los bienes que a continuación se detallan:

**BIENES RAICES.** Una propiedad en la manzana núm. 50 del pueblo de Bompland, de 15 metros de frente por 50 metros de fondo, o sea 750 metros cuadrados, con un precioso Clavet de madera, de 12 metros de frente por 8 metros de fondo, compuesto de 3 habitaciones, corredores y cocina, techos de zinc cubiertos por dentro de cartón de amianto, lo mismo todas las paredes interiores, pisos de madera, simón frente a la plaza pública. **BASE PARA LA VENTA: \$ 3.000.**

Una propiedad en la manzana Nro. 50 del pueblo de Bompland, de 15 metros de frente por 50 metros de fondo, o sea 750 metros cuadrados, con un precioso Clavet de madera, de 12 metros de frente por 8 metros de fondo, compuesto de 3 habitaciones, corredores y cocina, techos de zinc cubiertos por dentro de cartón de amianto, lo mismo todas las paredes interiores, pisos de madera, simón frente a la plaza pública. **BASE PARA LA VENTA \$ 1.300.**

Una propiedad en la manzana Nro. 50 del pueblo de Bompland, de 50 metros de frente por 50 metros de fondo, o sea 2.500 metros cuadrados. **Base para la venta: \$ 200.—** Titulos perfectos.

**COMISION** 3 % y gastos de escrituración a cargo del comprador. Seis el 10% en el acto del Remate y a cuenta del precio, debiendo abonar el 90 por ciento restante dentro de los ocho días de efectuada la venta; pasado dicho término perderá la seña. Para más datos a mi escritorio.

**JACOB M. WANISH**

Rematador Público

Seguimiento rematará sin base y al mejor postor lo siguiente perteneciente a este concurso: Tres cuerpos de estantería que están la propiedad con mostradores y un Thury con dos caballos que estarán a la vista el día del Remate. Impción el 10 por ciento a cargo del comprador. El Rematador.

### Hermosas Vistas

DE

### Posadas

seultas y en álbumes de 15, \$

Librería del Coleto  
Núñez, Gibaja, Wermine y Cia.  
Litz Hermanos

### Instituto Musical Fontova

SUCURSAL POSADAS

Director: **F. Margets Esteve**

Certificados y Diplomas otorgados en esta localidad, personalmente por el Director general concensista León Fontova. Primer premio del Conservatorio de Bruselas. Está abierta la matrícula provisoriamente calle Santa Fe N. 335.

### Fonda y Hospedaje

Ha sido inaugurado en San Ignacio un establecimiento moderno de fonda y hospedaje donde los viajeros encontrarán toda clase de comodidades.

Se atenderá por su dueño Anastasio Blanco, antiguo vecino de dicho pueblo.

Se compran 1 de playa y otro más chicos

ballos o dos mulas. — Escribir datos a Enrique Sates. Candelaria.

### Se venden

DOS CASAS: una de material y techo de zinc con poro de baldes y árboles frutales. Tiene 7 metros de frente por 44 de fondo.

Otra de las mismas dimensiones, casa de madera con techo de zinc, también con poro, árboles frutales, etc. Ambas están situadas en la calle Santa Fe, entre Ayacucho y Junín. Titulos perfectos. Para tratar, en esta imprenta y Junín 114

### ¡ATENCIÓN!

## Kerosenne

Marca "Tone"  
**Nafta**

Marca "Tide Water" — La mejor calidad  
Venta permanente en casa de **Juan Noziglia**

### Se ve re

Un monte para chacra que consta de 9 hectáreas, situado en Campichuelo (Paraguay). Tiene un arroyo de agua permanente, árboles y naranjos y gran cantidad de madea y otros árboles frutales.

Para tratar véase con su dueño señor Ceinairo Machuca, en la misma propiedad don Vicente Quintana, Encarnación



**CEHIPE**

Centro de Estudios e Investigaciones para la Preservación Documental

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



**BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES**

CENTRO DEL CONOCIMIENTO